



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

Allgemeine Betriebserlaubnis (ABE) National Type Approval

ausgestellt von:

Kraftfahrt-Bundesamt (KBA)

nach § 22 in Verbindung mit § 20 Straßenverkehrs-Zulassungs-Ordnung (StVZO)
für einen Typ des folgenden Genehmigungsobjektes

Sitzbezug (Airbag)

issued by:

Kraftfahrt-Bundesamt (KBA)

according to § 22 and 20 Straßenverkehrs-Zulassungs-Ordnung (StVZO) for a type
of the following approval object

seat cover (airbag)

Genehmigungsnummer: **90714*13**

Approval number:

1. Genehmigungsinhaber:
Holder of the approval:
Walser GmbH
AT-6845 HOHENEMS
2. Gegebenenfalls Name und Anschrift des Bevollmächtigten:
If applicable, name and address of representative:
Entfällt
Not applicable
3. Typbezeichnung:
Type:
Clix III



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

2

Genehmigungsnummer: **90714*13**

Approval number:

4. Aufgebrachte Kennzeichnungen:
Identification markings:
Hersteller oder Herstellerzeichen
Manufacturer or registered manufacturer`s trademark

Typ
Type

Genehmigungszeichen
Approval identification

5. Anbringungsstelle der Kennzeichnungen:
Position of the identification markings:
Siehe Punkt 1.3 des Prüfberichtes
See point 1.3 of the test report

6. Zuständiger Technischer Dienst:
Responsible Technical Service:
Technischer Dienst der TÜV Rheinland Kraftfahrt GmbH
DE-51105 Köln

7. Datum des Prüfberichts des Technischen Dienstes:
Date of test report issued by the Technical Service:
22.12.2022

8. Nummer des Prüfberichts des Technischen Dienstes:
Number of test report issued by that Technical Service:
33AG0075-13

9. Verwendungsbereich:
Range of application:
Das Genehmigungsobjekt „Sitzbezug (Airbag)“ darf nur zur Verwendung gemäß:
The use of the approval object „seat cover (airbag)“ is restricted to the application listed:

Siehe Punkt 3 des Prüfberichtes
See point 3 of the test report

unter den angegebenen Bedingungen an den dort aufgeführten bzw. beschriebenen Kraftfahrzeugen feilgeboten werden.
The offer for sale is only allowed on the listed vehicles under the specified conditions.



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

3

Genehmigungsnummer: **90714*13**

Approval number:

10. Bemerkungen:

Remarks:

**Es gelten die im o.g. Gutachten nebst Anlagen festgehaltenen Angaben.
The indications given in the above mentioned test report including its annexes shall apply.**

Die Anforderungen des Artikels 31, Absätze 5, 6, 8, 9 und 12 der Richtlinie 2007/46/EG - Verkauf und Inbetriebnahme von Teilen oder Ausrüstungen, von denen ein erhebliches Risiko für das einwandfreie Funktionieren wesentlicher Systeme ausgehen kann - sind sinngemäß erfüllt.

The requirements of Article 31, paragraphs 5, 6, 8, 9 and 12 of directive 2007/46/EC - Sale and entry into service of parts or equipment which are capable of posing a significant risk to the correct functioning of essential systems - are met.

11. Änderungsabnahme gemäß § 19 (3) StVZO:

Acceptance test of the modification as per § 19 (3) StVZO:

Nicht notwendig

Not required

12. Die Genehmigung wird **erweitert**

Approval is **extended**

13. Grund (Gründe) für die Erweiterung der Genehmigung (falls zutreffend):

Reason(s) for the extension (if applicable):

Redaktionelle Änderungen

Editorial changes

Aktualisierung des Verwendungsbereichs

Update of the range of application

14. Ort: **DE-24932 Flensburg**

Place:

15. Datum: **04.01.2023**

Date:

16. Unterschrift: **Im Auftrag**

Signature:

Marten Matzen





Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

4

Genehmigungsnummer: **90714*13**

Approval number:

Anlagen:

Enclosures:

Gemäß Inhaltsverzeichnis

According to index



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

Inhaltsverzeichnis zu den Beschreibungsunterlagen Index to the information package

Nummer der Genehmigung: **90714*13**
Approval No.

Ausgabedatum: **16.09.2003**
Date of issue:

letztes Änderungsdatum: **04.01.2023**
last date of amendment:

Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung
Collateral clauses and instruction on right to appeal

Prüfbericht(e) Nr.:
Test report(s) No.:

33AG0075-01
33AG0075-02
33AG0075-03
33AG0075-04
33AG0075-05
33AG0075-06
33AG0075-07
33AG0075-08
33AG0075-09
33AG0075-10
33AG0075-11
33AG0075-12
33AG0075-13

Datum:

Date

25.11.2003
09.02.2005
24.10.2005
11.10.2006
02.07.2008
04.11.2010
15.02.2013
18.02.2015
29.10.2015
24.10.2016
16.10.2017
09.04.2020
22.12.2022

Beschreibungsbogen Nr.:
Information document No.:

Entfällt
Not applicable

Datum:

Date

Liste der Änderungen:
List of modifications:

Siehe Anlage 0 des Prüfberichtes
See appendix 0 of the test report

Datum:

Date



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

Nummer der Genehmigung: **90714*13**

- Anlage -

Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung

Nebenbestimmungen

Jede Einrichtung, die dem genehmigten Typ entspricht, ist gemäß der angewendeten Vorschrift zu kennzeichnen.

Das Genehmigungszeichen lautet wie folgt:

KBA 90714

Die Einzelerzeugnisse der reihenweisen Fertigung müssen mit den Genehmigungsunterlagen genau übereinstimmen. Änderungen an den Einzelerzeugnissen sind nur mit ausdrücklicher Zustimmung des Kraftfahrt-Bundesamtes gestattet.

Änderungen der Firmenbezeichnung, der Anschrift und der Fertigungsstätten sowie eines bei der Erteilung der Genehmigung benannten Zustellungsbevollmächtigten oder bevollmächtigten Vertreters sind dem Kraftfahrt-Bundesamt unverzüglich mitzuteilen.

Verstöße gegen diese Bestimmungen können zum Widerruf der Genehmigung führen und können überdies strafrechtlich verfolgt werden.

Die Genehmigung erlischt, wenn sie zurückgegeben oder entzogen wird, oder der genehmigte Typ den Rechtsvorschriften nicht mehr entspricht. Der Widerruf kann ausgesprochen werden, wenn die für die Erteilung und den Bestand der Genehmigung geforderten Voraussetzungen nicht mehr bestehen, wenn der Genehmigungsinhaber gegen die mit der Genehmigung verbundenen Pflichten - auch soweit sie sich aus den zu dieser Genehmigung zugeordneten besonderen Auflagen ergeben - verstößt oder wenn sich herausstellt, dass der genehmigte Typ den Erfordernissen der Verkehrssicherheit oder des Umweltschutzes nicht entspricht.

Das Kraftfahrt-Bundesamt kann jederzeit die ordnungsgemäße Ausübung der durch diese Genehmigung verliehenen Befugnisse, insbesondere die genehmigungsgerechte Fertigung sowie die Maßnahmen zur Übereinstimmung der Produktion, nachprüfen. Es kann zu diesem Zweck Proben entnehmen oder entnehmen lassen. Dem Kraftfahrt-Bundesamt und/oder seinen Beauftragten ist ungehinderter Zutritt zu Produktions- und Lagerstätten zu gewähren.

Die mit der Erteilung der Genehmigung verliehenen Befugnisse sind nicht übertragbar. Schutzrechte Dritter werden durch diese Genehmigung nicht berührt.

Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese Genehmigung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist beim **Kraftfahrt-Bundesamt, Fördestraße 16, DE-24944 Flensburg**, schriftlich oder zur Niederschrift einzulegen.



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

2

Approval No.: **90714*13**

- Attachment -

Collateral clauses and instruction on right to appeal

Collateral clauses

All equipment which corresponds to the approved type is to be identified according to the applied regulation.

The approval identification is as follows: - see German version -

The individual production of serial fabrication must be in exact accordance with the approval documents. Changes in the individual production are only allowed with express consent of the Kraftfahrt-Bundesamt.

Changes in the name of the company, the address and the manufacturing plant as well as one of the parties given the authority to delivery or authorised representative named when the approval was granted is to be immediately disclosed to the Kraftfahrt-Bundesamt.

Breach of this regulation can lead to recall of the approval and moreover can be legally prosecuted.

The approval expires if it is returned or withdrawn or if the type approved no longer complies with the legal requirements. The revocation can be made if the demanded requirements for issuance and the continuance of the approval no longer exist, if the holder of the approval violates the duties involved in the approval, also to the extent that they result from the assigned conditions to this approval, or if it is determined that the approved type does not comply with the requirements of traffic safety or environmental protection.

The Kraftfahrt-Bundesamt may check the proper exercise of the conferred authority taken from this approval at any time. In particular this means the compliant production as well as the measures for conformity of production. For this purpose samples can be taken or have taken. The employees or the representatives of the Kraftfahrt-Bundesamt may get unhindered access to the production and storage facilities.

The conferred authority contained with issuance of this approval is not transferable. Trade mark rights of third parties are not affected with this approval.

Instruction on right to appeal

This approval can be appealed within one month after notification. The appeal is to be filed in writing or as a transcript at the **Kraftfahrt-Bundesamt, Fördestraße 16, DE-24944 Flensburg.**

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : **Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /**
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

1 Allgemeine Angaben zum Sitzbezug / General information about the seat cover

1.1 Antragsteller / Applicant

WALSER GmbH, Radetzkystraße 114, A-6845 Hohenems

1.2 Typ / Type

Clix III

1.3 Kennzeichnung / Marking

Der Sitzbezug ist für seinen Verwendungszweck (fahrerseitig / beifahrerseitig oder beidseitig verwendbar) gekennzeichnet. Am zur Fahrzeugaußenseite liegenden Seitenteil des Bezuges erfolgt folgende Kennzeichnung

Hersteller

: „“

Typ

: „Clix III“

Genehmigungszeichen

: „KBA 90714“

Zusätzlich erfolgt die Kennzeichnung bei Maßbezügen zum jeweiligen Fahrzeug- bzw. Sitztyp (z.B. „A3“ siehe Punkt 3.2).

Diese Kennzeichnung erfolgt auf einem bedruckten Textiletikett, das mit dem Sitzbezug fest vernäht wird. Dieses Etikett ist so gestaltet, dass es leicht unter den Bezug zu schlagen ist, aber trotzdem einfach erreicht werden kann. Wahlweise kann die Anbringung der Kennzeichnung auf dem Textilschild der Warnhinweise aufgebracht sein.

Zudem ist der Bezug zumindest auf dem zur Fahrzeugaußenseite liegenden Seitenteil mit der Aufschrift „Airbag“ gekennzeichnet. Sofern das Fahrzeug über weitere Sitzreihen mit Seitenairbag verfügt, ist eine Verwendung von Sitzbezügen nur zulässig, wenn diese entsprechend den Bezügen der 1. Sitzreihe gekennzeichnet und geprüft sind /

The seat cover is labelled for its intended use (driver's side / passenger side or both sides). The side section of the cover facing towards the exterior of the vehicle bears the marking:

Manufacturer

: „“

Type

: „Clix III“

Marking

: „KBA 90714“

In addition to that there is a marking for tailor-made covers for the specific vehicle and seat type (eg. „A3“ see item 3.2). This marking is effected on a cloth label which is fixated to the seat cover. This label can be put under the cover; nevertheless it can be reached in an easy way. Optional the marking can be placed on the warning label.

In addition, the reference is marked with the inscription 'Airbag' at least on the side panel facing the outside of the vehicle. If the vehicle has additional rows of seats with side airbags, the use of seat covers is only permitted if these are marked and tested in accordance with the covers of the 1st row of seats.

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : **Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /**
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

1.4 Technische Beschreibung / Technical description

Der Begriff "Sitzbezug" umfasst einen Bezug für die Sitzlehne eines Einzelsitzes der ersten Sitzreihe von Fahrzeugen der Klasse M1 und N1. Er wird nachträglich auf die serienmäßige Sitzlehne (inkl. serienmäßigen Bezug) gezogen.

Die Sitzlehne des Einzelsitzes kann entweder ohne Airbag-System oder lediglich mit einem türseitigen Seiten-Airbag ausgerüstet sein. Sollte die Sitzlehne zusätzlich mit einem zur Fahrzeuginnenseite gewandten Center-Airbag ausgerüstet sein, darf der Sitzbezug nicht verwendet werden. /

The term "seat cover" means a cover for the backrest of a single seat in the front row of vehicles class M1 and N1. The seat cover is added on the OEM cover (OEM - original equipment manufacturer).

The seat backrest of the individual seat can be equipped either without an airbag system or only with a door-side side airbag. If the seatback is also equipped with a center airbag facing the inside of the vehicle, the seat cover must not be used.

1.4.1 Sitzbezug / Seat cover

Der Sitzbezug besteht wahlweise aus:

- Stoff, wahlweise an der Unterseite schaumstoffkaschiert (Spezifikation s. Anlage),
- Naturfell (Vorderseite).

Er darf wahlweise unterschiedlich gefärbt sein. Für den Bezugsspiegel können wahlweise andere Design- und damit Stoffvarianten verwendet werden, für die der Nachweis erbracht wurde, dass die maximale Dehnung unter der zur Genehmigungsprüfung verwendeten Ausführung liegt. /

The seat cover is made of optional:

- Cloth, optional on the back with foam,
- Sheep skin (front).

Optional the cover can appear in different colours.

The seat cover front can optional be made of different designs and materials. In this case it must be proven, that the maximum elongation is less than for the materials used for the approval tests.

1.4.2 Reißnaht / Breaking seam

An der Vorderkante des Sitzlehnenbezugs. Länge der Sollreißnaht 600 mm, Stichweite 6 ±1 mm. Oberfaden Monofil 330 Denier. Unterfaden 100% Polyester Bauschgarn 150F30x1. Nahtbreite 10 mm +/- 2 mm. Integriertes Nahtband. Für die nur mit „CLIX III“ gekennzeichneten Bezugsausführungen weicht die Überdeckung von Serien- und Schonbezug geringfügig voneinander ab.

Für die zusätzlich noch mit einem Fahrzeugtyp gekennzeichneten Bezugsausführungen sind Länge, Form und Lage an den jeweiligen Seriensitztyp angepasst, so dass sich die Reißnaht des Bezuges auf der für den Seriensitz vorgesehenen Reißnaht befindet. /

On the front of the seat cover. Length of breaking seam 600 mm. Stitching length 6 ±1 mm. Upper thread Monofil 330 Denier. Lower thread 100% Polyester Bausch yarn 150F30x1. Seam width 10 mm +/- 2 mm. Integrated seam bar. The universal size „CLIX III“ can differ from the accurate fit.

In case of vehicle type related fit the length, shape and position of the seam correspond to the predetermined breaking seam of the OEM seat cover.

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

**Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag**

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

1.4.3 Befestigung / Affixing

Die Befestigung des Bezuges erfolgt durch die Kopfstützenstangen und den passgenauen Zuschnitt. Zusätzlich wird das Vorderteil des Bezuges an der Unterkante der Lehne mittels 300 – 350 mm langem Klettband (je nach Fahrzeug-Typ) mit dem Rückenteil verbunden. Wahlweise können Lehnen- und Sitzflächenteil fest miteinander verbunden sein. Hierdurch wird die Befestigungsart des Lehnenteils nicht verändert.

Auf der Oberkante des Bezuges ist ein Durchbruch (ca. 200 mm lang) vorgesehen, wahlweise einzuschneiden oder mit Klettverschluss einstellbar, um den Bezug an die jeweiligen Kopfstützenführungsstangen anzupassen bzw. um eine wiederverschließbare Öffnung für fest installierte Kopfstützen zu gewährleisten. Anstelle des Durchbruchs ist auch die Ausführung mit Reißverschluss zulässig.

Davon abweichend ist bei Sitzen mit integrierter Kopfstütze ausschließlich die Variante „Clix III Highback“ zu verwenden. /

The affixing is done with the head rest rails and the accurate fit of the seat cover. In addition to that the front is joined with the back under the backrest with 300 – 350 mm velcro strap. Optional backrest and seating area of the seat cover are joined together. In this case the affixing of the backrest of the seat cover is not influenced.

The upper side of the cover has a gap (appr. 200 mm in length) for cutting out the rails for the head rest. Instead of a gap the upper side can be equipped with a zipper.

Differing from this for seats with integrated headrest only the variant “Clix III Highback” is applicable.

1.4.4 Montagehinweise / Assembly instructions

Dem Endverbraucher ist eine Gebrauchsanleitung mitzuliefern, die u.a. folgende Hinweise beinhaltet:

1. korrekte Erstmontage bzw. Befestigung des Sitzbezuges am jeweiligen Fahrzeugsitz. Anbringung von evtl. Durchbrüchen für Kopfstützenführungen, Verstellhebel/-räder der Lehneneinriegelung bzw. Armlehnen, Isofix Befestigungssysteme, u.ä.. Die richtige Zuordnung der Bezüge (linker/rechter Sitz bzw. beidseitig verwendbar).
2. korrekte Positionierung eines eventuell verschobenen Bezuges (Entfernung oder Austausch, falls dies aufgrund fortgeschrittenen Verschleißes nicht mehr möglich ist),
3. Warnung vor Manipulationen an den Bezugsöffnungen durch Abdecken, Vernähen oder selbstständiges Reparieren,
4. Reinigung des Sitzbezuges (Reinigungsart und -temperatur).

Die vom Fahrzeughersteller vorgesehenen ISOFIX Anbindungspunkte müssen bei Montage des Sitzbezuges beachtet werden. Bei Verwendung der ISOFIX Anbindungspunkte muss die korrekte Position des Sitzbezuges überprüft werden. Ist eine sichere Verwendung der ISOFIX Anbindungspunkte nicht möglich, muss der Sitzbezug entfernt werden.

Die Sitzlehne des Einzelsitzes kann entweder ohne Airbag-System oder lediglich mit einem türseitigen Seiten-Airbag ausgerüstet sein. Sollte die Sitzlehne zusätzlich mit einem zur Fahrzeuginnenseite gewandten Center-Airbag ausgerüstet sein, darf der Sitzbezug nicht verwendet werden.

Zu den Positionen 1. bis 3. werden am zur Fahrzeugaußenseite liegenden Seitenteil des Bezuges entsprechende Warnhinweise mittels fest vernähtem Textilschild dauerhaft und gut sichtbar angebracht.

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : **Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /**
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

Dieses Etikett kann so gestaltet sein, dass der Textteil der Warnhinweise sich unter dem Bezug befindet. Dabei bleibt der Aufdruck „⚠Warnhinweise⚠“ weiterhin von außen gut sichtbar und kann nicht unter den Sitzbezug geschlagen oder anderweitig abgedeckt werden. /

An instruction manual shall be handed out to the customer, with the following instructions:

- 1. accurate affixing according to the related seat. Gap the rails of the head restraint, levers, releasing the catch or the safety lock on the seat back or armrest, Isofix and so on. The correct correlation for the seat cover (left/right seat or can be used on both sides).*
- 2. correct positioning for possible displaced seat cover or displacement in case of abrasion,*
- 3. Warning against manipulation, esp. with the breaking seam,*
- 4. cleaning of the seat cover.*

The ISOFIX attachment points provided by the vehicle manufacturer must be observed when installing the seat cover. When using the ISOFIX attachment points, the correct position of the seat cover must be checked. If it is not possible to use the ISOFIX attachment points safely, the seat cover must be removed.

The seat backrest of the individual seat can be equipped either without an airbag system or only with a door-side side airbag. If the seatback is also equipped with a center airbag facing the inside of the vehicle, the seat cover must not be used.

According to the items 1. to 3. there must be a label on the side section of the cover facing towards the exterior of the vehicle connected durable and firmly with the cover. This label bears the inscription „⚠Warning⚠“. This warning must be readable in mounted position.

1.5 Anmerkungen / Remarks

Durch den Einsatz des beschriebenen Sitzbezuges auf Sitzen mit Seiten-Airbag und seine Funktionsweise wird dieser Bezug als sog. Sicherheitsteil eingestuft. Deshalb müssen die durch die Freigabeproofungen definierten Parameter (Schnittlage, Materialien, Einsäumung der Airbag-Austrittsöffnung) in der Fertigung einer regelmäßigen und dokumentierten Überwachung - hinsichtlich ihrer Dimensionen und physikalischen Eigenschaften - unterliegen. /

When used on seats provided with side airbags, the seat covers are classified as so-called safety components. Therefore it is absolutely essential that the parameters (materials, thread, stitch width etc.) defined through the release test are subjected to regular and documented monitoring during the manufacturing process with regard to their dimensions and physical properties.

2 Prüfungen / Testing

2.1 Prüfgrundlage / Test specification

Prüfgrundlage für die Erteilung von Allgemeinen Betriebserlaubnissen (ABE) gem. § 22 StVZO für Sitzschonbezüge, Austauschsitzebezüge, Austauschseitenverkleidungen für Fahrzeuge, die serienmäßig mit Seitenairbag-Systemen ausgerüstet sind, Stand 08.10.2007 in Verbindung mit den Anforderungen des Entwurfs zur TA 35, Stand 01.10.2001. /

Testing requirements placed by the Kraftfahrt-Bundesamtes (Federal German Office for Motor Vehicle Traffic) for obtaining a General Type Approval (ABE) for protective covers for seats with integrated side airbag, issue date: 08 October 2007 in connection with draft of TR 35, issue date: 01 October 2001.

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : **Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /**
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

2.2 Airbag-Entfaltungsversuche / Inflation tests

Hinsichtlich des zeitlichen und räumlichen Verhaltens des Seiten-Airbags bei der Entfaltung wurden bei - 40°C, Raumtemperatur und + 85°C keine Unterschiede zum serienmäßig belassenen Sitz festgestellt, die über die serienmäßigen Toleranzen hinausgehen. Es wurden keine Teile festgestellt, die sich beim Aufreißen der Naht vom Sitzbezug gelöst haben. Der Bezug erfüllt die Anforderungen der o.g. Prüfgrundlage. /

The deployment performance of the side airbag in terms of time and space was tested at - 40°C, ambient temperature and + 85°C. A comparison with the OEM seat did not reveal any differences out of tolerance. No parts of the seat cover came off when the seam burst or opened out. The cover satisfies the requirements of the above-mentioned test specification.

2.3 Entflammbarkeitsprüfung / Flammability test

Mit den verwendeten Materialien wurde eine Entflammbarkeitsprüfung durchgeführt. Der Bezug erfüllt die Anforderungen der o.g. Prüfgrundlage. /

A flammability test was carried out on the materials used. The cover satisfies the requirements of the above mentioned test specification.

2.4 Fahrzeugbezogene Prüfungen / Vehicle-related tests

Für alle unter Punkt 3 (Verwendungsbereich) aufgeführten Fahrzeugtypen und deren Sitzvarianten sind hinsichtlich der Passgenauigkeit, Lage und Form der Reißnaht sowie Montierbarkeit Einbauversuche im Fahrzeug beziehungsweise im Labor durchgeführt worden. Der Bezug erfüllt die Anforderungen der o.g. Prüfgrundlage. /

Installation tests with regard to exact fit, position and shape of the predetermined breaking seam were carried out for the vehicles listed in the range of application (see section 3). The cover satisfies the requirements of the above-mentioned test specification.

3 Verwendungsbereich / Application range

3.1 Allgemeine Anmerkungen / General remarks

Bei Fahrzeugen mit EG-Betriebserlaubnis können die im nachfolgenden Verwendungsbereich aufgeführten amtlichen Typbezeichnungen von denen im Fahrzeugschein unter Ziffer 3 oder denen in der Zulassungsbescheinigung Teil I unter Feld D.2 genannten Typbezeichnungen abweichen.

Die Zuordnung Fahrer-/Beifahrersitz erfolgt durch die am Sitzbezug angebrachte Kennzeichnung „Airbag“ an der zur Fahrzeugaußenseite liegenden Lehnenseite. Beidseitig gekennzeichnete Bezüge können universell verwendet werden /

In the case of vehicles with EU type approval, the official model descriptions listed in the area of use below can vary from those in the registration document under fig. 3 or those model descriptions named in the registration certificate part I under field D.2.

The assignment for driver seat /co-driver seat is done by the sign “Airbag” on the side part on the outer side of the vehicle. Covers marked on both sides can be used universally.

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

3.2 Fahrzeugzuordnung / Vehicle classification

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Alfa Romeo 4000				
Fiat/I 4001, 4136				
145 / 146	930	e3*96/27*0029	CLIX III	1a, 2, 7b
147, - Q2	937	e3*98/14*0070	CLIX III	1a, 2, 7b
159	939	e3*2001/116*0212	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Giulietta	940	e3*2007/46*0027	CLIX III	1a, 2
Mito	955	e3*2001/116*0278	CLIX III	1a, 2, 7b
Audi 0588				
Audi A1, -Sportback	8X	e1*2007/46*0414	CLIX III	1a, 2, 7b
Audi A2	8Z	e1*98/14*0131 e1*2001/116*0131	CLIX III ww. Audi A2	1a, 2c, 4, 7b 1a, 2c, 4
Audi A3	8L	e1*95/54*0042 e1*98/14*0042	CLIX III ww. Audi A3	1a, 2, 7b 1a, 2
Audi A3, - Sportback	8P	e1*2001/116*0217	CLIX III	1a, 2, 7b
Audi A3, -Sportback	8V	e1*2007/46*607	CLIX III	1a, 2, 7b, 8
Audi A3, -Sportback	GY	e1*2007/46*2060	CLIX III	1a, 8 *
Audi A4, -Avant	B5	e1*93/81*0013 e1*98/14*0013	CLIX III	1a, 2, 7b
Audi Cabriolet	89	e1*98/14*0002		
Audi A4, -Avant, S4	8E	e1*98/14*0151 e1*2001/116*0151	CLIX III ww. Audi A4	1a, 2 1a, 2c
Audi A4 Cabrio, -S4	8H	e1*98/14*0177 e1*2001/116*0177	CLIX III	1a, 2c
Audi A4, -Avant,	B8	e1*2001/116*0430 bis Nt 34 (-2015)	CLIX III	1a, 2, 8

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

**Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag**

Typ / Type : Clix III
Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Audi A5, -Sportback	B8	e1*2001/116*0430 bis Nt 42 (-2016)	CLIX III	1a, 2, 8
Audi A6, -Avant, Allroad	4B	e1*96/27*0051 e1*98/14*0051 e1*98/14PD0051 e1*2001/116*0051	CLIX III ww. Audi A6	1a, 2 1a, 2
Audi A6, - Avant	4F	e1*2001/116*0254	CLIX III	1a, 2
Audi A6, - Avant, A7	4G	e1*2007/46*0436	CLIX III	1a, 2
Audi Q3	8U	e1*2007/46*0591	CLIX III	1a, 2, 8
Audi Q3	F3	e1*2007/46*1900	CLIX III	1, 2, 8
Audi Q5	8R	e1*2001/116*0473	CLIX III	1a, 2
Audi Q5	FY	e1*2007/46*1550	CLIX III	1, 2, 8
BMW	0005			
1er	187	e1*2001/116*0287	CLIX III	1a, 2c, 7b
1er	1K4	e1*2007/46*0283	CLIX III	1a, 2, 7b
2er Active Tourer	F2AT	e1*2007/46*1675	CLIX III	1a, 2
2er Gran Tourer	F2GT	e1*2007/46*1677		1a, 2
2er (Active Tourer, Gran Tourer)	UKL-L	e1*2007/46*0371 ab Nt 13		1a, 2
2er Coupé (G42)	G2C	e1*2018/858*00123	CLIX III	1a *
3er	390L	e1*2001/116*0308	CLIX III	1a, 2, 7b
3er (Limousine)	3L	e1*2007/46*0314	CLIX III	1a, 2
3er (Kombilimousine)	3K	e1*2007/46*0315	CLIX III	1a, 2
3er (Coupe)	3C	e1*2007/46*0316 bis Nt 07	CLIX III	1a, 2, 7b
4er (Limousine, Coupe)	3C	e1*2007/46*0316 ab Nt 08	CLIX III	1a, 2, 7b
i4 (G26)	G4C	2018/858*00122	CLIX III	1a *
iX3 (G08)	G3XE	e1*2007/46*2130	CLIX III	1a *
X1	X1	e1*2007/46*0275	CLIX III	1a, 2
X1	F1X	e1*2007/46*1676	CLIX III	1, 2, 4
X2	F2X	e1*2007/46*1824	CLIX III	1, 2, 4

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

Hersteller Verkaufsbezeichnung / Manufacturer Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
X3	X3	e1*2007/46*0512	CLIX III	1a, 2
X3	G3X	e1*2007/46*1797	CLIX III	1, 2
X5	X5	e1*2007/46*0421	CLIX III	1a, 2
Mini Cabrio /Cabrio-Coupe	UKL-C	e1*2007/46*0369	CLIX III	1a, 2, 7b
Mini Cooper Clubman, -One Clubman	UKL-K	e1*2007/46*0370	CLIX III	1a, 2, 7b
Mini Cooper, -One, Clubman Cooper, -One	UKL-L	e1*2007/46*0371	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Mini One, -Cooper, -Countryman	UKL/X	e1*2007/46*0496	CLIX III	1a, 2
Mini Clubman	FMK	e1*2007/46*1683	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Mini Countryman	FMX	e1*2007/46*1682	CLIX III	
Mini One, -D, Mini Cooper, -S	R50 Mini	e1*98/14*0168 e1*2001/116*0231	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Citroen (F) 3001				
C1	P*****	e11*2001/116*0238	CLIX III Highback	1a, 2c, 4, 7b
C2	J 8HX J HFX J KFV J NFU J NFS J 8HZ	e2*2001/116*0286 e2*2001/116*0283 e2*2001/116*0284 e2*2001/116*0285 e2*2001/116*0309 e2*2001/116*0316	CLIX III	1a, 2c, 4, 7b
C3	F HFX F KFV F NFU F 8HX F 8HY F FKU F 8HZ F 9HX F 9HZ	e2*98/14*0256 e2*98/14*0257 e2*98/14*0258 e2*98/14*0259 e2*98/14*0261 e2*2001/116*0289 e2*2001/116*0317 e2*2001/116*0318 e2*2001/116*0329	CLIX III	1a, 2c, 4, 7b
C3 Pluriel	H	e2*2001/116*0266	CLIX III	1a, 2c, 7b
C3 Picasso	SH**** SH	e2*2001/116*0371	CLIX III	1a, 2, 4
C3	S***** S	e2*2007/46*0003 e2*2007/46*0003 bis Nt 18	CLIX III	1a, 2, 4, 7b

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
C3	S	e2*2007/46*0003 ab Nt 19 (2013-) bis Nt 43	CLIX III	1a, 2, 4
C3	S	e2*2007/46*0003 ab Nt 44 (2017-)	CLIX III	1a, 2
C4	L	e2*2001/116*0302	CLIX III	1a, 2c, 4
C4	N	e2*2007/46*0040	CLIX III	1a, 2, 4
C4	B	e9*2007/46*6816	CLIX III	1a *
C4 Picasso, Grand	U*****	e2*2001/116*0345	CLIX III	1a, 2, 4, 6
C5	D 6FZ D RFN D RLZ D XFX D RHY D RHZ D 4HX D RHS R 4HX R 6FZ R 9HZ R RFJ R RHL R RHR R XFU	e2*98/14*0215 e2*98/14*0216 e2*98/14*0217 e2*98/14*0218 e2*98/14*0219 e2*98/14*0220 e2*98/14*0221 e2*98/14*0249 e2*2001/116*0307 e2*2001/116*0303 e2*2001/116*0305 e2*2001/116*0304 e2*2001/116*0315 e2*2001/116*0306 e2*2001/116*0308	CLIX III	1a, 2c, 4
C5 (fortl.)				
C5, - Kombi	R*****	e2*2001/116*0360	CLIX III	1a, 2
C8	E	e2*98/14*0254	CLIX III	1a, 2c, 4
Berlingo III	7*****	e2*2001/116*0366	CLIX III	1a, 2c
Jumpy III Jumpy III Lkw	X*****	e2*2001/116*0350 e2*2007/46*0045	CLIX III	1a, 2, 4
Nemo	A	e3*2001/116*0273	CLIX III	1a, 2c
XM	Y4	e2*93/81*0134 bis e2*93/81*0143	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Xsara II	N RFS N WJY N RHY N KFW N NFU N RFN	e2*98/14*0110 e2*98/14*0128 e2*98/14*0189 e2*98/14*0232 e2*98/14*0233 e2*98/14*0234	CLIX III	1a, 2, 4, 7b

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
	N RHZ N 8HZ	e2*98/14*0236 e2*2001/116*0268		
Xsara, -Break	N6	e2*93/81*0104 bis ...*0115 e2*98/14*0104 bis ...*0111 e2*98/14*0115 e2*93/81*0175 e2*98/14*0175 e2*93/81*0189 e2*98/14*0189	CLIX III ww. Citroen Xsara	1a, 2, 4, 7b 1a, 2, 4
<u>DS</u> <u>Citroen (F)</u> 3001				
DS3	S	e2*2007/46*0003	CLIX III	1a, 2, 4
DS4	N	e2*2007/46*0040	CLIX III	1a, 2, 4
<u>Dacia (RO)</u> 8212 <u>Renault (F)</u> 3333				
Dokker	SD SR	e2*2001/116*0314 bis Nt 81 e2*2001/116*0323 bis 29	CLIX III	1a, 2, 4a
Dokker	SD	e2*2001/116*0314 ab Nt 82 (2017-)	CLIX III	1a, 2, 4, 6
Duster I	SD SR	e2*2001/116*0314 bis Nt 90 e2*2001/116*0323 bis Nt 42	CLIX III	1a, 2, 4a
Duster II	SR	e2*2001/116*0323 ab Nt 43 (2017)	CLIX III	1a, 2, 4, 6
Lodgy	SD SR	e2*2001/116*0314 bis Nt 81 e2*2001/116*0323 bis Nt 29	CLIX III	1a, 2, 4a
Lodgy	SD	e2*2001/116*0314 ab Nt 82 (2017-)	CLIX III	1a, 2, 4, 6
Logan	SD SR	e2*2001/116*0314 bis Nt 80 e2*2001/116*0323 bis Nt 39	CLIX III	1a, 2, 4a

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

Hersteller Verkaufsbezeichnung / Manufacturer Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Sandero	SD	e2*2001/116*0314 bis Nt 80	CLIX III	1a, 2, 4a
	SR	e2*2001/116*0323 bis Nt 36		
Sandero	SD	e2*2001/116*0323 ab Nt 81 (2016-)	CLIX III	1a, 2, 4, 6
Daewoo (ROK) 8255				
GM Daewoo (ROK) 8260				
GM Korea 8265				
Chevrolet Captiva	KLAC	e4*2001/116*0113	CLIX III	1a, 2
Chevrolet Spark	KL1M	e4*2007/46*0129	CLIX III	1a, 2, 7b
Daihatsu (J) 7111				
Sirion	M1	e6*95/54*0054 e6*98/14*0054	CLIX III	1a, 2, 7b
Sirion, Justy	M3	e13*2001/116*0147 e13*2003/97*0147	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Fiat (I) 4136				
Fiat (I) 4001				
500, New Panda	312	e3*2007/46*0064	CLIX III	1a, 2, 7b
500e	FA1	e3*2018/858*0001	CLIX III	1, 4, 7b *
500L	199	e3*2001/116*0217 bis Nt 50	CLIX III	1, 2c, 7b
500L	199	e3*2001/116*0217 ab Nt 51 (2017-)	CLIX III	1a, 2
Brava, Bravo	182	e3*96/27*0019	CLIX III	1, 2c, 7b
Bravo	198	e3*2001/116*0248	CLIX III	1a, 2c
Doblo	263	e3*2007/46*0007	CLIX III	1a, 2c
Fiorino, - Qubo	225	e3*2001/116*0271 bis Nt 18 (-2015)	CLIX III	1a, 2c
Freemont	JC	e11*2001/116*0145	CLIX III	1a, 2
Grande Punto	199	e3*2001/116*0217	CLIX III	1, 2c, 7b
Idea	350	e3*2001/116*0153	CLIX III	1a, 2

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

**Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag**

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Marea, -Weekend (-SX, - HLX, -ELX)	185	e3*95/54*0003 e3*96/79*0039	CLIX III	1, 2c, 7b
Panda	169	e3*2001/116*0151	CLIX III	1a, 2
Punto	188	e3*98/14*0048	CLIX III	1, 2c, 7b
Punto, -Evo	199	e3*2001/116*0217	CLIX III	1, 2, 7b
Scudo III Scudo III Lkw	270	e2*2001/116*0351 e2*2007/46*0056	CLIX III	1a, 2
Sedici	FY	e4*2001/116*0106	CLIX III	1a, 2c, 7b
Stilo, -SW (Multiwagon)	192	e3*98/14*0089	CLIX III	1a, 2, 7b
Tipo, -SW	356	e3*2007/46*0373	CLIX III	1a, 2
Ulysse	179	e2*98/14*0255	CLIX III	1a, 2c, 4
Ford (D)	0928			
Ford	8566			
C-Max, Kuga	DM2 DM2-LPG DM2-CNG	e13*2001/116*0109 e13*2001/116*1000 e13*2001/116*1018	CLIX III	1a, 2, 4
C-MAX, Grand C-MAX	DXA DXA-LPG	e13*2007/46*1103 e13*2007/46*1288	CLIX III	1a, 2
Fiesta	JAS JBS	e13*95/54*0008 e13*95/54*0009	CLIX III ww. Ford Fiesta	1a, 2, 7b 1a, 2
Fiesta	JH1 JD3	e1*98/14*0191 e1*2001/116*0210	CLIX III	1, 2, 7b
Fiesta	JA8	e9*2001/116*0069	CLIX III	1, 2, 7b
Fiesta	JHH	e9*2007/46*3142	CLIX III	1a, 2, 4
Focus	DBW DFW DAW DNW DBX DAX DNX DA1 DB1 DN1	e13*97/27*0038 e13*97/27*0039 e13*97/27*0037 e13*97/27*0040 e13*98/14*0058 e13*98/14*0057 e13*98/14*0056 e13*98/14*0081 e13*98/14*0082 e13*98/14*0095	CLIX III ww. Ford Focus	1a, 2, 7b 1a, 2

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

Hersteller Verkaufsbezeichnung / Manufacturer Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Focus II	DA3 DB3 DA3-CNG DA3-LPG	e13*2001/116*0144 e13*2001/116*0157 e13*2001/116*1017 e13*2001/116*0999	CLIX III	1a, 2, 7b
Focus III	DYB DYB-LPG	e13*2007/46*1138 e13*2007/46*1289	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Focus IV	DEH	e13*2007/46*1911	CLIX III	1a, 2, 4
Fusion	JU2	e1*98/14*0194	CLIX III	1a, 2
Galaxy	WGR	e1*95/54*0024 e1*2001/116*0024	CLIX III ww. VW Sharan	1a, 2c 1a, 2c
Galaxy '06 / S-MAX	WA6	e1*2001/116*0185 bis Nt 23	CLIX III	1a, 2, 4
KA	RBT	e9*95/54*0019	CLIX III	1a, 2, 7b
KA	RU8	e3*2001/116*0280	CLIX III	1a, 2, 7b
Ka+	KAF	e13*2007/46*1637	Clix III	1a, 2, 4
Mondeo	B4Y B5Y BWY	e1*98/14*0154 e1*98/14*0155 e1*98/14*0156	CLIX III ww. Ford Mondeo	1a, 2 1a, 2
Mondeo	BFP BAP BNP BFW BAW BNW	e1*95/54*0045 e1*95/54*0046 e1*95/54*0047 e1*98/14*0125 e1*98/14*0124 e1*98/14*0126	CLIX III	1a, 2
Mondeo '07	BA7 BA7-LPG	e13*2001/116*0249 bis Nt 25 e13*2001/116*1015	CLIX III	1a, 2
Mondeo '15	BA7	e13*2001/116*0249 ab Nt 26 bis Nt 36 (2015-2019)	CLIX III	1a, 2
Streetka	RL2	e9*2001/116*0047	CLIX III	1a, 2, 7b

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Honda Motor (J)	7100			
Honda (GB)	2131			
Honda (USA)	1153			
Honda (RC)	7475			
Accord	CG7 CG8 CG9 CH1 CH2 CH5 CH6 CH7 CH8 CL3 CL4	e11*98/14*0103 e11*98/14*0104 e11*98/14*0105 e11*98/14*0106 e11*98/14*0116 e11*98/14*0117 e11*98/14*0118 e11*98/14*0119 e11*98/14*0120 e11*98/14*0165 e11*98/14*0166	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Accord	CU1 CU2 CU3	e6*2001/116*0113 e6*2001/116*0114 e6*2001/116*0115	CLIX III	1a, 2
Accord Tourer	CW1 CW2 CW3	e6*2001/116*0120 e6*2001/116*0121 e6*2001/116*0122		
Civic, ausgenommen R- Type	EP1 EP2 EP3 EP4 ES4 ES5 EU5 EU6 EU7 EU8 EU9	e11*98/14*0173 e11*98/14*0174 e11*98/14*0175 e11*98/14*0188 e6*98/14*0072 e6*98/14*0073 e11*98/14*0158 e11*98/14*0159 e11*98/14*0160 e11*98/14*0161 e11*98/14*0189	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Civic 1.8i-VTEC 4t Civic 1.4i-DSI 5t Civic 1.8i-VTEC 5t Civic 2.2i-CTDi 5t	FD1 FK1 FK2 FK3	e11*2001/116*0254 e11*2001/116*0255 e11*2001/116*0256 e11*2001/116*0257	CLIX III	1, 2, 4, 7b
Civic ab 2012	FK3	e11*2001/116*0257	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Civic 3-türig	FN1 FN2 FN3	e11*2001/116*0297 e11*2001/116*0306 e11*2001/116*0298	CLIX III	1a, 2, 4, 7b

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

**Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag**

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Civic 5-türig	FK1	e11*2001/116*0255	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
	FK2	e11*2001/116*0256		
	FK3	e11*2001/116*0257		
Insight	ZE2	e6*2001/116*0130	CLIX III	1a, 2
Jazz	GG1	e6*2001/116*0125	CLIX III	1a, 2, 7b
	GG2	e6*2001/116*0127		
	GG3	e6*2001/116*0128		
	GG5	e6*2001/116*0131		
	GG6	e6*2001/116*0132		
Jazz	GK	e6*2007/46*0162 bis Nt 01	CLIX III	1a, 2, 7b
Jazz	GK	e6*2007/46*0162 ab Nt 02 (2017-)	CLIX III	1a, 2
Hyundai	8252			
Accent	LC	e4*98/14*0037	CLIX III	1a, 2
Accent	MC	e4*2001/116*0103		1a, 2, 4, 7b
	MCT	e4*2001/116*0110		
i 10	IA	e11*2007/46*1008	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
i 10	AC3	e5*2007/46*0090	CLIX III	1a, 4 *
i 20	PB	e11*2001/116*0333	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
i 20	GB	e11*2007/46*1600	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
i 30, - CW	FD	e11*2001/116*0313	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
	FDH	e11*2001/116*0343		
i 30, - Coupe	GDH	e11*2007/46*0337	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
ix35, Tucson, LM (ab April 2010)	LM	e11*2007/46*0128	CLIX III	1a, 2, 4, 8
	EL	e11*2007/46*0104		
	ELH	e11*2007/46*0192		
i 40	VF	e4*2007/46*0263	CLIX III	1a, 2, 4
ix55, Veracruz	EN	e9*2001/116*0071	CLIX III	1a, 2, 4, 8
Matrix	FC	e4*98/14*0059	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Matrix	FCT	e4*2001/116*0126	CLIX III	1a, 2, 4
Sonata	EF	e4*97/27*0032	CLIX III	1a, 2
		e4*98/14*0032		
Sonata	NF	e4*2001/116*0241		1a, 2, 4

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
JEEP				
Chrysler (USA) 1004				
Chrysler (USA) 1023				
Chrysler (USA) 1158				
Chrysler (USA) 1726				
Cherokee	KL	e4*2007/46*0783 ab Nt 11 (2018-)	CLIX III	1a, 2
Compass	MX	e11*2007/46*4037	CLIX III	1a, 2, 8
Kia Motor (ROK) 8253				
KIA Motors (SK) 1260				
Cee'd, - Kombi	ED	e4*2001/116*0121	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Cee'd	JD	e4*2007/46*0496	CLIX III	1a, 2, 7b
Picanto	BA	e4*2001/116*0085	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Picanto	TA	e4*2007/46*0256	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Rio (ab 2005)	DE	e4*2001/116*0093	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Rio	UB	e11*2007/46*0195	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Soul	AM	e4*2001/116*0139	CLIX III	1a, 2, 4
Sportage	SL SLS	e11*2007/46*0166 e11*2007/46*0136	CLIX III	1a, 2, 4, 8
Sportage	QL QLE	e11*2007/46*3139 e11*2007/46*3144	CLIX III	1a, 2, 4
Venga	YN YNS	e4*2007/46*0131 e4*2007/46*0261	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Lancia				
Deutsche Fiat 4001				
Fiat/I 4136				
Delta	844	e3*2001/116*0279	CLIX III	1a, 2c
Phedra	179	e2*98/14*0255	CLIX III	1a, 2c, 4
Y	840	e3*95/54*0004	CLIX III	1a, 2, 7b

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

Hersteller Verkaufsbezeichnung / Manufacturer Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Landrover Group 2140				
Landrover Group 2143				
Rover (GB) 2055				
Freelander 2	LF	e11*2001/116*0300	CLIX III	1a, 2
Mazda (J) 7118				
121	JASM JBSM	e13*95/54*0010 e13*95/54*0011	CLIX III	1a, 2, 7b
2 (2- und 4-türig)	DE DE1	e13*2001/116*0254 e13*2001/116*0255	CLIX III	1a, 2, 7b
2	DY	e1*2001/116*0212	CLIX III	1a, 2, 7b
3	BK	e1*2001/116*0234	CLIX III	1a, 2, 7b
3, - MPS	BL	e11*2001/116*0262 bis Nt 15	CLIX III	1a, 2, 7b
3	BL	e11*2001/116*0262 ab Nt 16 (2016-)	CLIX III	1a, 2
323 S, -F	BJ BJD	e1*97/27*0094 e1*98/14*0094 e1*98/14*0181	CLIX III	1a, 2, 7b
5	CR1	e13*2001/116*0156	CLIX III	1a, 2
6	GG/GY	e1*98/14*0188	CLIX III	1a, 2c
6	GH	e1*2001/116*0448	CLIX III	1a, 2
CX-3	DJ1	e1*2007/46*1335 ab Nt 20 (2019-)	CLIX III	1a, 2
CX-5	KF	e13*2007/46*1803	CLIX III	1a *
Demio	DW	e1*97/27*0093 e1*98/14*0093	CLIX III	1a, 2
Xedos 9	TA	e13*98/14*0002	CLIX III	1a, 2
MCC (CH) 7009				
MCC SMART 8773				
SMART 9891				
fortwo coupe, - cabrio, coupe brabus, - cabrio brabus	451	e1*2001/116*0413 bis Nt 21	Smart 451	1a, 2c

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

**Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag**

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
fortwo, forfour	451 (453)	e1*2001/116*0413 ab Nt 22 (2014-)	CLIX III Highback	1a, 2c, 7b
SMART forfour	454	e1*2001/116*0263	CLIX III Highback	1a, 2c, 7b
<u>Mercedes-Benz</u> 0708				
<u>Mercedes-Benz</u> 0710				
<u>Mercedes-Benz/E</u> 7605				
<u>DaimlerChrysler</u> 0999				
<u>Daimler-Benz</u> 0009				
<u>Daimler-Benz</u> 0709				
<u>Daimler-Steyr-Puch</u> 6019				
<u>Daimler</u> 1313				
A-Klasse	169	e1*2001/116*0288	CLIX III	1a, 2, 7b
A-Klasse	176	e1*2007/46*0928	CLIX III	1a, 2
B-Klasse	245	e1*2001/116*0314	CLIX III	1a, 2
B-Klasse	246	e1*2007/46*0751	CLIX III	1a, 2
C-Klasse	204	e1*2001/116*0431 bis Nt 46	CLIX III	1a, 2
	204K	e1*2001/116*0457 bis Nt 37		
C-Klasse	204	e1*2001/116*0431 ab Nt 47 (2018-)	CLIX III	1a, 2c
	204K	e1*2001/116*0457 ab Nt 38 (2018-)		
E-Klasse	211	e1*98/14*0183 e1*2001/116*0183	CLIX III	1a, 2c, 7b
E-Klasse Kombi	211K	e1*2001/116*0213		
M-Klasse	164	e1*2001/116*0315	CLIX III	1a, 2c
GL-Klasse	164 G	e1*2001/116*0340	CLIX III	1a, 2c
<u>Mitsubishi (J)</u> 7107				
<u>Netherlands Car/NL</u> 9644				
Carisma	DA0	e4*93/81*0005 e4*98/14*0005	CLIX III	1a, 2, 4
Colt, Lancer	CJ0	e1*93/81*0031	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Colt	Z30	e1*2001/116*0271	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Lancer	CY0	e1*2001/116*0441	CLIX III	1a, 2

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Outlander	CU0W	e1*2001/116*0227	CLIX III	1a, 2, 4
Space Star, Mirage	A00	e1*2007/46*0951	CLIX III	1a, 2c
<u>Nissan Europe (NL) 9648</u> <u>Nissan EUROPE (F) 3144</u> <u>Nissan (GB) 2125</u>				
Almera	N16	e11*98/14*0129	CLIX III	1a, 2, 7b
Almera Tino	V10	e9*98/14*0035		
Juke	F15	e11*2007/46*0132	CLIX III	1a, 2, 4
Micra	K11	e11*93/81*0021 e11*98/14*0021	CLIX III	1a, 2, 7b
Micra	K12	e11*2001/116*0195	CLIX III	1a, 2, 7b
Murano	Z50	e1*2001/116*0298	CLIX III	1a, 2
Note	E11	e1*2001/116*0269	CLIX III	1a, 2
Patrol GR	Y61	e6*95/54*0051	CLIX III	1a, 2
Primastar	J4	e2*98/14*0271	CLIX III	1a, 2
Primera, - Traveller	P11	e11*93/81*0060	CLIX III	1a, 2
Primera, -Traveller	P12	e11*98/14*0183	CLIX III	1a, 2
Qashqai	J11	e11*2007/46*0963 bis Nt 13 (-2017)	CLIX III	1a, 2
Tiida	C11	e11*2001/116*0296	CLIX III	1a, 2
<u>Opel 0035</u>				
Adam	S-D	e1*2001/116*0379	CLIX III	1a, 2c, 7b, 8
Agila	H00	e1*98/14*0141	CLIX III	1a, 2c, 7b
Antara	L-A	e4*2001/116*0118	CLIX III	1a, 2
Astra-G	T98/NB	e1*97/27*0101 e1*98/14*0101	CLIX III ww.	1a, 2c, 7b
Astra-G-CC	T98	e1*97/27*0086 e1*98/14*0086	Opel Astra	1a, 2c
Astra-G-Caravan	T98/Kombi	e1*97/27*0087 e1*98/14*0087		
Astra-G-Lieferwagen	Astra-G-Van	K182		

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

**Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag**

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Astra-H Astra Station Wagon Astra-H GTC	A-H A-H/SW A-H/C	e1*2001/116*0261 e1*2001/116*0293 e4*2001/116*0094	CLIX III ww. Opel Astra-H	1, 2c, 7b 1a, 2c
Astra-J Astra-J Sports Tourer	P-J P-J/SW	e1*2007/46*0141 e4*2007/46*0204	CLIX III	1, 2, 7b, 8
Astra-K Astra-K Sports Tourer	B-K	e4*2007/46*0996	CLIX III	1, 2, 7b, 8
Corsa-B	S93	e1*96/27*0053 e1*98/14*0053	CLIX III	1a, 2, 7b
Corsa-B-Caravan	S93/Kombi	e1*97/27*0098 e1*98/14*0098		
Combo-B	S93P-PBV	e1*96/27*0052 e1*98/14*0052		
Combo Tour Combo	O.-Combo-B O.-Com.-B-Lfw	G756 G573		
Corsa-C	Corsa-C	e1*98/14*0148	CLIX III ww. Opel Corsa-C	1a, 2c, 7b 1a, 2c
Corsa-D	S-D GMIB	e1*2001/116*0379 e50*2001/116*0001	CLIX III	1a, 2c, 7b
Corsa-E	S-D	e1*2001/116*0379	CLIX III	1a, 2, 7b, 8
Crossland X	P7 Monocab C	e1*2001/116*1194	CLIX III	1a, 8 *
Insignia, - Sports Tourer	0G-A	e1*2001/116*0475 e1*2007/46*0374	CLIX III	1a, 2, 8
Insignia, -Sports Tourer, - Grand Sport	Z-B	e8*2007/46*0264	CLIX III	1a, 2, 8
Karl	D-A	e4*2007/46*0957	CLIX III	1a, 2, 4
Karl Rocks	D-A	e4*2007/46*0957 ab Nt 06	CLIX III	1a, 2, 4
Meriva	X01Monocab	e1*2001/116*0215	CLIX III	1a, 2c, 7b
Meriva	S-D Monocab B	e4*2007/46*0165	CLIX III	1a, 2, 8
Mokka	J-A	e4*2007/46*0537	CLIX III	1a, 2, 8
Mokka	U	e2*2007/46*0639*14	CLIX III	1a *
Signum	Vectra/Car Z-C/S	e1*2001/116*0214 e1*2001/116*0291	CLIX III	1a, 2c, 7b

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Vectra-B, Vectra-B-CC	J96	e1*95/54*0030 e1*98/14*0030	CLIX III ww.	1a, 2c
Vectra-B-Caravan	J96/Kombi	e1*95/54*0044 e1*98/14*0044	Opel Vectra-B	1a, 2c
Vectra-C	Vectra/LIM	e1*98/14*0187	CLIX III	1a, 2c, 7b
Vectra-C Caravan	Vectra/SW	e1*2001/116*0238		
Vectra-C-CC	Z-C	e1*2001/116*0290		
Vectra Station Wagon	Z-C/SW	e1*2001/116*0292		
Vivaro, - Life, - Tour	X83	e1*98/14*0170	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Zafira-A	T98MONOCAB	e1*98/14*0110	CLIX III	1a, 2c
Zafira-A-CNG	T98MONOCAB /CNG	e1*98/14*0200	ww. Opel Astra	1a, 2c
Zafira (Zafira-B)	A-H/Monocab	e1*2001/116*0325	CLIX III	1, 2c, 7b
	A-H/Monocab- CNG	e1*2001/116*0378	ww. Opel Astra-H	1a, 2c, 7b
Zafira (Zafira C)	P-J/SW	e4*2007/46*0204	CLIX III	1a, 2
Peugeot (F) 3003				
106	1..CDY 1..CDZ 1..HDY 1..HDZ 1..KFX 1..NFZ 1..NFW 1..NFX 1..VJY 1..VJZ 1..VJX 1..KFW 1..HFX	e2*98/14*0047 e2*93/81*0048 e2*98/14*0048 e2*93/81*0049 e2*98/14*0049 e2*98/14*0050 e2*93/81*0051 e2*98/14*0051 e2*98/14*0052 e2*98/14*0053 e2*98/14*0054 e2*93/81*0055 e2*98/14*0055 e2*98/14*0056 e2*93/81*0196 e2*98/14*0196 e2*98/14*0211 e2*98/14*0210	CLIX III	1a, 2c, 4, 7b
107	P	e11*2001/116*0237	CLIX III Highback	1a, 2c, 4, 7b
207	W*****	e2*2001/116*0340	CLIX III	1a, 2c, 4, 7b
208	C	e2*2007/46*0070	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
306	7..RHY	e2*93/81*0081 e2*98/14*0081	CLIX III	1a, 2, 4, 7b

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
307, -Break, -SW, CC	7..WJY	e2*98/14*0086		
	7..A9A	e2*93/81*0144		
	7..DHY	e2*93/81*0145		
	7..DJY	e2*93/81*0146		
	7..KFX	e2*93/81*0147		
	7..LFY	e2*93/81*0148		
		e2*98/14*0148		
	7..LFZ	e2*93/81*0149		
	7..NFZ	e2*93/81*0150		
	7..RFV	e2*93/81*0151		
	7..RFS	e2*93/81*0152		
	7..DHV	e2*93/81*0167		
	7..WJZ	e2*93/81*0190		
	7..NFT	e2*98/14*0241		
	7..KFW	e2*98/14*0240		
	3..KFW	e2*98/14*0242	CLIX III	1a, 2c, 4, 7b
	3..NFU	e2*98/14*0243		
	3..RFN	e2*98/14*0244		
	3..RHY	e2*98/14*0245		
	3..8HZ	e2*98/14*0251		
	3..RHS	e2*98/14*0252		
308	4	e2*2001/116*0362	CLIX III	1a, 2, 4
	L	e2*2007/46*0405 bis Nt 14	CLIX III	1a, 2, 4
308	L	e2*2007/46*0405 ab Nt 15 (2017-)	CLIX III	1a, 2
308	F	e2*2007/46*0628*13	CLIX III	1a, 7b *
406	8..DHW	e2*93/81*0023	CLIX III	1a, 2, 4
	8..BFZ	e2*93/81*0024		
		e2*98/14*0024		
	8..RFV	e2*93/81*0025		
		e2*98/14*0025		
	8..LFY	e2*93/81*0026		
		e2*98/14*0026		
	8..DHX	e2*93/81*0027		
	8..D8B	e2*93/81*0028		

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
406 (fortl.)	8..P8C	e2*93/81*0029		
	8..RGX	e2*93/81*0073		
	8..RHY	e2*93/81*0087		
		e2*98/14*0087		
	8..RFR	e2*93/81*0088		
		e2*98/14*0088		
	8..3FZ	e2*98/14*0089		
	8..XFX	e2*98/14*0090		
	8..4HX	e2*98/14*0091		
	8..6FZ	e2*98/14*0092		
	8..XFZ	e2*93/81*0101		
		e2*98/14*0101		
	8..LFX	e2*93/81*0155		
		e2*98/14*0155		
	8..RHZ	e2*93/81*0188		
407		e2*98/14*0188		
	8..RLZ	e2*98/14*0222		
	8..RFN	e2*98/14*0223		
	8..RHS	e2*98/14*0264		
	6..3FZ	e2*2001/116*0294	CLIX III	1a, 2c, 4, 7b
	6..6FZ	e2*2001/116*0292		
	6..9HZ	e2*2001/116*0296		
607	6..RFN	e2*2001/116*0293		
	6..RHR	e2*2001/116*0297		
	6..XFV	e2*2001/116*0295		
	6..RHL	e2*2001/116*0312		
	9	e2*98/14*0199	CLIX III	1a, 2c, 4
	E	e2*98/14*0253	CLIX III	1a, 2c, 4
807	K	e2*2000/116*0300	CLIX III	1a, 2c, 4, 7b
1007	C	e2*2007/46*0070 ab Nt 34 (2016-)	CLIX III	1a, 2, 4
2008	U	e2*2007/46*0639*05	CLIX III	1a, 4 *
2008	0U****	e2*2001/116*0377	CLIX III	1a, 2, 4
3008	M	e2*2007/46*0534	CLIX III	1a, 2
3008	0*****	e2*2007/46*0004	CLIX III	1a, 2, 4
5008	A*****	e3*2001/116*0272	CLIX III	1a, 2c
Bipper	X*****	e2*2000/116*0349 e2*2007/46*0046	CLIX III	1a, 2c, 4, 7b
Expert III Expert III Lkw	7	e2*2007/46*0064	CLIX III	1a, 2c
Partner				

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

**Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag**

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Renault (F) 3004, 3333				
Captur I	R	e2*2001/116*0327 ab Nt 80 (2017-)	CLIX III	1a, 2, 4
Captur II	RJB	e2*2007/46*0684	CLIX III	1a, 4 *
Clio, Thalia	B	e2*98/14*0126 e4*98/14*0046	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Clio III , - Grandtour	R	e2*2001/116*0327 bis Nt 76	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Clio IV	R	e2*2001/116*0327 ab Nt 47 (2012-)	CLIX III	1a, 2, 4
Kadjar	RFE	e2*2007/46*0475	CLIX III	1a, 2, 4
Kangoo	KC	e2*98/14*0164	CLIX III	1a, 2, 4
Kangoo	W	e2*2001/116*0364	CLIX III	1a, 2 , 4
Laguna	B56	e2*93/81*0012 e2*98/14*0012	CLIX III	1a, 2, 4
Laguna Break (Grandtour)	K56	e2*93/81*0011 e2*98/14*0011		
Laguna, - Break (Grandtour)	G	e2*98/14*0206	CLIX III	1a, 2, 4
Laguna, - Grandtour	T	e2*2001/116*0363	CLIX III	1a, 2, 4
Mégane	BA	e2*93/81*0010 e2*98/14*0010	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Mégane Break (Grandtour)	KA	e2*98/14*0192		
Mégane Classic	LA	e2*93/81*0072 e2*98/14*0072		
Mégane Coupé	DA	e2*93/81*0009 e2*98/14*0009		
Mégane Cabriolet	EA	e2*93/81*0103 e2*98/14*0103		
Mégane Scénic	JA	e2*93/81*0068 e2*98/14*0068		
Mégane II	M	e2*98/14*0272	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Mégane III, Fluence, - Grandtour	Z	e2*2001/116*0373	CLIX III	1a, 2, 4
Mégane III Coupe	Z	e2*2001/116*0373	CLIX III	1a, 2, 4, 7b, 8
Modus, Grand -	P	e2*2001/116*0319	CLIX III	1a, 2, 4, 7b

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

**Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag**

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

Hersteller Verkaufsbezeichnung / Manufacturer Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Safrane	B54	e2*93/81*0063	CLIX III	1a, 2, 4
Scénic II	JM	e2*2001/116*0274	CLIX III	1a, 2, 4
Scénic	RFA	e2*2007/46*0574	CLIX III	1a, 2, 4
Talisman	RFD	e11*2007/46*2969	CLIX III	1a, 2, 4
Trafic	JL	e2*98/14*0213	CLIX III	1a, 2, 4
Twingo	C06	e2*93/81*0071 e2*98/14*0071	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Twingo	N	e2*2001/116*0359	CLIX III	1a, 2, 4, 7b
Rover (GB) 2055				
45, ZS	RT	e11*93/81*0014	CLIX III	1a, 2
75, ZT, -T	RJ	e11*98/14*0111 e11*2001/116*0111	CLIX III	1a, 2
Seat (E) 7593				
Alhambra	7MS	e1*98/14*0036 e1*2001/116*0036	CLIX III ww. VW Sharan	1a, 2c 1a, 2c
Alhambra	7N	e1*2007/46*0402 e1*2007/46*0435	CLIX III	1a, 2, 7b, 8
Altea, - XL, - Freetrack, - 4 Freetrack, Toledo	5P	e9*2001/116*0050	CLIX III	1, 2
Arosa	6H	e1*95/54*0049 e1*98/14*0049	CLIX III	1a, 2, 7b
	6HS	e9*98/14*0037		
Ateca	5FP	e9*2007/46*6394	CLIX III	1a, 8 *
Ibiza, Cordoba, -Vario	6K	e9*98/14*0001	CLIX III ww. Seat Ibiza	1a, 2, 7b 1a, 2
Ibiza, Cordoba, -Vario	6L	e9*98/14*0041	CLIX III	1a, 2, 7b
Ibiza, Ibiza Cupra	6J	e9*2001/116*0067	CLIX III	1a, 2, 7b
Leon	1P	e9*2001/116*0052	CLIX III	1, 2
Leon Cupra	1P	e9*2001/116*0052	CLIX III Highback	1, 2, 8
Leon, Leon ST	5F	e9*2007/46*0094	CLIX III	1, 2, 7b

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

**Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag**

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

Hersteller Verkaufsbezeichnung / Manufacturer Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Mii	AA	e13*2007/46*1168	CLIX III Highback	1a, 2, 7b
Toledo	1M	e9*97/27*0026	CLIX III	1a, 2, 7b
Toledo, Leon	1M	e9*98/14*0026	ww. Seat Toledo	1a, 2
Toledo	NH	e11*2007/46*0251	CLIX III	1a, 2
<u>Skoda (CS)</u> 8004				
Citigo	AA	e13*2007/46*1169	CLIX III Highback	1a, 2, 7b
Fabia, -Combi	6Y	e11*98/14*0123	CLIX III ww. Skoda Fabia	1a, 2, 7b 1a, 2
Fabia, -Combi, -Greenline, Roomster Praktik	5J	e11*2001/116*0291 N083	CLIX III	1a, 2, 7b
Karoq	NU	e8*2007/46*0272	CLIX III	1a, 2, 8
Kodiaq	NS	e8*2007/46*0249	CLIX III	1a, 2, 8
Octavia, -Combi	1U	e11*95/54*0066	CLIX III ww. Skoda Octavia	1a, 2 1a, 2
Octavia, -Combi, -Scout	1Z	e11*2001/116*0230	CLIX III	1, 2
Octavia, -Combi, -Scout	5E	e11*2007/46*0243	CLIX III	1, 2, 8
Octavia, -Combi, -Scout	5E	e8*2007/46*0318	CLIX III	1a, 2, 8
Octavia, Octavia Combi	NX	e8*2007/46*0355 e8*2007/46*0355*05	CLIX III	1a, 8 * *
Rapid, -Spaceback	NH	e11*2007/46*0250	CLIX III	1a, 2
Superb	3U	e11*98/14*0187	CLIX III	1a, 2
Superb	3T	e11*2001/116*0326	CLIX III	1a, 2, 8
Yeti	5L	e11*2007/46*0010	CLIX III	1a, 2
<u>Subaru (J)</u> 8004				
<u>Fuji Heavy Ind.</u> 7106				
Forester	SF SF/SFS	e13*96/79*0029 e1*97/27*0088 e1*98/14*0088	CLIX III	1, 2, 6
Impreza	G3	e1*2001/116*0438	CLIX III	1a, 2, 7b
Legacy	BE/BH	e1*98/14*0108	CLIX III	1, 2, 6

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Legacy, - Outback	BM/BR BM/BRS	e1*2007/46*0079 e13*2007/46*1074	CLIX III	1a, 2
Trezia	D1(a)	e11*2007/46*0021	CLIX III	1a, 2, 4
B9 Tribeca	WX	e13*2001/116*0190	CLIX III	1a, 2, 4
<u>Suzuki</u> 7102				
<u>Fuji Heavy Ind. (J)</u> 7106				
<u>Magyar Suzuki (H)</u> 8306				
<u>Maruti (IND)</u> 8352				
Alto	GF	e6*2001/116*0123	CLIX III Highback	1a, 2c, 7b
Baleno	EW	e6*2007/46*0177	CLIX III	1a, 2
Celerio	LF	e6*2007/46*0119	CLIX III	1a, 2, 4
Grand Vitara	JT	e4*2001/116*0091	CLIX III	1a, 2c, 7b
Ignis	MH	e4*2001/116*0070	CLIX III	1a, 2c, 7b
Ignis	PF	e4*2007/46*1163	CLIX III	1a, 2
Splash	EX	e4*2001/116*0130	CLIX III	1a, 2c, 7b
Swift	MZ EZ	e4*2001/116*0090 e4*2001/116*0102	CLIX III	1a, 2c, 7b
Swift	NZ FZ	e4*2007/46*0155 e4*2007/46*0198	CLIX III	1a, 2, 7b
SX4	EY GY	e4*2001/116*0105 e4*2001/116*0124	CLIX III	1a, 2
SX4 S-Cross	JY	e4*2007/46*0779		
Wagon R	MM	e4*98/14*0042	CLIX III	1a, 2c, 7b
<u>Toyota Europe (B)</u> 5013				
Auris	E15J(a) E15UT(a) HE15U(a)	e11*2001/116*0299 e11*2001/116*0305 e11*2007/46*0018	CLIX III	1a, 2, 4
Auris II (E18)	E15UT(a)	e11*2001/116*0305	CLIX III	1a, 2, 4
Touring		ab Nt 14 e11*2001/116*0305		
Hybrid	HE15U(a)	ab Nt 15 e11*2007/46*0018 ab Nt 06		
Avensis	T22	e11*96/79*0077	CLIX III	1a, 2

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

**Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag**

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Avensis Verso	M2	e6*98/14*0083	CLIX III	1a, 2
Avensis	T25	e11*2001/116*0196	CLIX III	1a, 2
Avensis	T27	e11*2001/116*0331 bis Nt 07	CLIX III	1a, 2, 4, 8
Avensis	T27	e11*2001/116*0331 ab Nt 08 (2015-)	Clix III	1a, 2, 4
Aygo	AB1	e11*2001/116*0236	Clix III Highback	1a, 2c, 4, 7b
Corolla	E11 E11U	e6*95/54*0043 e11*98/14*0102	CLIX III ww. Toyota Corolla	1a, 2, 7b 1a, 2
Corolla	E12U E12J E12T	e11*98/14*0179 e11*2001/116*0179 e11*98/14*0180 e11*2001/116*0180 e11*98/14*0181 e11*2001/116*0181	CLIX III	1a, 2, 7b
Corolla Verso	E12J1	e11*98/14*0178		
Corolla Verso	R1	e11*2001/116*0222	CLIX III	1a, 2
IQ	AJ1(a)	e6*2001/116*0119	CLIX III Highback	1a, 2, 7b
Prius	HW2	e11*2001/116*0200	CLIX III	1a, 2
Prius	XW5 (EU, M)	e11*2007/46*2971	CLIX III	1a, 2, 4
RAV4	XA3(a)	e6*2001/116*0105 bis Nt 09	CLIX III	1a, 2, 4
Verso	AR2	e11*2001/116*0350	CLIX III	1a, 2, 4
Verso-S	XP12(a)	e11*2007/46*0020	CLIX III	1a, 2, 4
Yaris	P1	e6*98/14*0064 e6*2001/116*0064	CLIX III	1a, 2, 7b
Yaris Verso	P1F P2	e2*98/14*0248 e2*2001/116*0248 e6*98/14*0066 e6*2001/116*0066		
Yaris	XP9 XP9F(a)	e11*2001/116*0248 e11*2001/116*0249	CLIX III	1, 2, 4, 7b
Yaris	XP13M(a)	e11*2007/46*0152	CLIX III	1, 2, 4

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Volvo (S) 9101				
S 40, V 40	V	e4*96/27*0007	CLIX III	1a, 2, 8
S 40 (Limosine) V 40 V 50 (Kombi) C 30 (3-trg)	M	e4*2001/116*0076	CLIX III	1a, 2, 7b, 8
S 60	R	e9*98/14*0036	CLIX III	1a, 2, 8
	H	e9*2001/116*0036 e9*98/14*0044 e9*2001/116*0044		
S 60, V 60	F	e9*2007/46*0023	CLIX III	1a, 2, 8
S 70, V 70 S 70-, V 70 BIFUEL	L G	e9*93/81*0002 e9*97/27*0027	CLIX III	1a, 2, 8
C 70 (Coupé, Cabriolet)	N	e4*96/27*0015 e4*98/14*0015 e4*2001/116*0015	CLIX III	1a, 2, 8
V 70	B	e9*2001/116*0065	CLIX III	1a, 2
S 80	A	e9*2001/116*0057	CLIX III	1a, 2, 4, 8
XC 60	D	e9*2001/116*0068	CLIX III	1a, 2
VW 0600				
VW 0603				
Caddy, - Life, - Alltrack Caddy (LKW)	2K 2KN	e1*2001/116*0252 L320	CLIX III	1a, 2, 7b
Fox	5Z	e1*2001/116*0301	CLIX III	1a, 2, 7b
Golf, Vento Golf-, Vento syncro Golf (III) Cabriolet	1H 1HX1 1E	e1*96/79*0068 e1*92/53*0004 e1*96/79*0070	CLIX III ww. VW Golf 3	1, 2, 7b 1a, 2
Golf, Bora	1J	e1*96/79*0071 e1*98/14*0071 e1*2001/116*0071	CLIX III ww. VW Golf 4	1a, 2, 7b 1a, 2
Golf (IV) Cabriolet	1E	e1*96/79*0070 e1*98/14*0070		
Golf (V), Golf (VI) Golf (V) Plus, -Cross Jetta, Golf (V) Kombi	1K 1KP 1KM	e1*2001/116*0242 e1*2001/116*0304 e1*2001/116*0328	CLIX III ww. VW Golf 5	1, 2, 7b 1, 2
Golf (VII)	AU	e1*2007/46*0623	CLIX III	1a, 2, 7b

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

**Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag**

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3
Golf Variant (VII)	AUV	e1*2007/46*0627	CLIX III	1a, 2
Golf (VIII)	CD	e1*2007/46*2014	CLIX III	1a, 7b, 8 *
Golf Sportsvan	AUV	e1*2007/46*0627	CLIX III	1a, 2
Jetta	16	e1*2007/46*0539	CLIX III	1a, 2
Lupo	6X	e1*97/27*0085 e1*98/14*0085 e1*2001/116*0085	CLIX III ww. VW Lupo	1a, 2, 7b 1a, 2
Lupo 3L	6E	e1*98/14*0114 e1*2001/116*0114		
Lupo Gti	6ES	e1*98/14*0147		
New Beetle	9C	e1*97/27*0106 e1*98/14*0106 e1*2001/116*0106	CLIX III	1a, 2, 7b
New Beetle Cabriolet	1Y	e1*2001/116*0205		
Passat, -Variant	3B	e1*95/54*0043 e1*98/14D0043 e1*98/14*0043	CLIX III ww. VW Passat	1a, 2 1a, 2
Passat, -Variant	3BG	e1*98/14*0157 e1*2001/116*0157	CLIX III ww.	1a, 2
	3BL	e1*98/14PD0162 e1*2001/116*0162	VW Passat	1a, 2
	3BS	e1*98/14*0173 e1*2001/116*0173		
Passat, -Variant	3C	e1*2001/116*0307	CLIX III	1a, 2
Passat, -Variant	3C	e1*2007/46*0502	CLIX III	1a, 2, 8
Passat CC	3CC	e1*2001/116*0468	CLIX III	1a, 2, 8
Polo	6N 6NF	e1*98/14*0069 G951	CLIX III ww.	1a, 2, 7b
Polo Classic	6KV	e9*98/14*0008	VW Polo	1a, 2
Polo	9N	e1*98/14*0174 e1*2001/116*0174	CLIX III ww. VW Polo	1a, 2, 7b 1a, 2
Polo, Crosspolo	6R	e1*2001/116*0510	CLIX III	1, 2, 7b
Sharan	7M	e1*98/14*0023 e1*2001/116*0023	CLIX III ww. VW Sharan	1a, 2c 1a, 2c
Sharan	7N	e1*2007/46*0401 e1*2007/46*0434	CLIX III	1a, 2 1a, 2, 8

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

<u>Hersteller</u> Verkaufsbezeichnung / <u>Manufacturer</u> Commercial name	amtliche Typ- bezeichnung / Official model description	BE-Nr. / TA no.	Sitzbezugs- kennzeichnung / Marking of seat cover	Anm. s. 3.3 / Remarks cf. 3.3	
T-Roc	A1	e13*2007/46*1845	CLIX III	1a, 8	*
Tiguan I	5N	e1*2001/116*0450 bis NT 26	CLIX III	1a, 2	
Tiguan II	5N	e1*2001/116*0450 ab Nt 27	CLIX III	1a, 2, 8	
Touran, -Cross	1T	e1*2001/116*0211	CLIX III ww. VW Touran	1a, 2 1a, 2	
T5 Transporter, Caravelle	7HC	e1*2001/116*0220	CLIX III	1a, 2	
Multivan, Business,	7HCA	e1*2001/116*0286	ww.		
California, California Beach	7HM	e1*2001/116*0218	VW T5	1a, 2	
California	7HMA	e1*2001/116*0289			
T5 (LKW)	7J0	L225			
	7HK0X	L148			
	7HK				
Up!, Cross Up!	AA	e13*2007/46*1167 bis Nt 14	CLIX III Highback	1a, 2, 7b	
Up!, Cross Up!	AA	e13*2007/46*1167 ab Nt 15 (2016-)	CLIX III Highback	1a, 2, 7b	

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

**Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag**

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

3.3 Anmerkungen / Remarks

- 1 Nur für serienmäßige Normal- und Sportsitze (nicht für serienmäßige RECARO-Sportsitze) für Fahrer und Beifahrer.
- 1a Nur für serienmäßige Normalsitze für Fahrer und Beifahrer.
- 2 Die Zuordnung Fahrer-/Beifahrersitz erfolgt durch die am Sitzbezug angebrachte Kennzeichnung „AIRBAG“ an der zur Fahrzeugaußenseite liegenden Lehnenseite.
- 2c Der Bezug darf nur für Fahrzeuge verwendet werden, bei denen die Austrittsöffnung des Seiten-Airbags am Sitz durch eine mit der Aufschrift „AIRBAG“ gekennzeichneten Hart-Kunststoff-Kappe, an der zur Fahrzeugaußenseite liegenden Lehnenseite, erkenntlich ist.
- 4 Zur Befestigung des Schonbezuges muss die hintere serienmäßige Sitzgestellverkleidung mit unter den Schonbezug geschlagen werden. Der mitgelieferte Bezug für die Sitzfläche dient statt dessen zur Abdeckung der unteren Sitzstruktur.
- 4a Zur Befestigung des Schonbezuges muss die serienmäßige vordere und hintere Abspannung des Lehnensbezugs unterhalb des Lehnensrahmens waagrecht auf einer Breite von 300 mm eingeschnitten werden. Durch den Einschnitt wird die vordere Lasche des Schonbezuges nach hinten geführt und mit dem Rückenteil des Schonbezuges verbunden.
- 6 Bei Sitzlehnen mit integrierter Armlehne muss die Armlehne unter dem Schonbezug eingeklappt bleiben oder ein entsprechender Durchbruch geschaffen werden.
- 7b Bei 2- bzw. 3-türigen Fahrzeugen müssen vor der Montage des Schonbezuges die Lehnentriegelungshebel (easy-entry-Funktion) und deren Führungsbeschläge demontiert werden. Es müssen Durchbrüche für die Lehnentriegelungshebel erfolgen. Nach dem Aufziehen des Schonbezuges müssen die Führungsbeschläge wieder funktionsfähig montiert werden.
- 8 Der Bezug muss im Kopfteil mit einer wiederverschließbaren Öffnung versehen sein, die es ermöglicht, den Bezug bei eingebauter Kopfstütze aufzuziehen. Alternativ ist die Demontage der Kopfstütze in einer Fachwerkstatt möglich. /

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

**Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag**

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

-
- 1 *Only for standard normal and sports seats (not for standard RECARO sports seats) for driver and passenger.*
 - 1a *Only for standard normal seats for driver and passenger.*
 - 2 *The assignment for Driver seat /Co-driver seat happens by the sign "Airbag" on the side part on the outer side of the vehicle.*
 - 2c *The cover can only be used for vehicles where the outlet opening of the side airbag on the seat is recognisable by a hard plastic cover labelled "AIRBAG", on the back rest side located to the outer side of the vehicle.*
 - 4 *To fasten the protective cover, the rear standard seat frame cover must be folded under the protective cover. The cover provided for the seat can instead be used to cover the lower seat structure.*
 - 4a *To fasten the protective cover, the wiring of the OEM seat cover has to be cutted in the horizontal plane for the width of 300 mm. Through this opening the front part of the cover on the lower edge of the back rest is attached to the rear part.*
 - 6 *For backrests with integrated folding armrests the armrest must remain folded under the seat cover or a corresponding opening must be created.*
 - 7b *With 2 or 3 door vehicles the back rest unlocking levers (easy entry function) and their frame fittings must be disassembled before assembly of the protective cover. There must be openings for the back rest unlocking lever. After pulling on the protective cover, the frame fittings must be re-assembled in a functional manner.*
 - 8 *The seat cover must have a reclosable closure at the top which enables the mounting of the cover while the head rest is still attached. As an alternative the dismounting of the head rest in an authorized service center is possible.*

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

**Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag**

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

4 Anlagen / Annexes

0 Änderungen / Changes

1 Foto des Sitzbezugs / Photo of the seat cover

1 Blatt / 1 sheet

2 Sonstiges / Miscellaneous

- Technischer Bericht in dem sich die aktuelle Zeichnung befindet
(0 = Technischer Grundbericht; 1 = 1. Nachtrag des Technischen Berichts; ...)

	Bezeichnung	Datum	Seitenzahl	#
2.1	Schnittlagebild CLIX III Universalgröße	19.08.03	1	0
2.2	Schnittlagebild Audi A3	14.03.03	3	0
2.3	Schnittlagebild Audi A4	18.08.03	1	0
2.4	Schnittlagebild Audi A6	18.08.03	1	0
2.5	Schnittlagebild Ford Fiesta	18.08.03	1	0
2.6	Schnittlagebild Ford Focus	31.07.03	3	0
2.7	Schnittlagebild Ford Mondeo	18.08.03	1	0
2.8	Schnittlagebild Opel Astra	31.07.03	3	0
2.9	Schnittlagebild Opel Vectra-B	18.08.03	1	0
2.10	Schnittlagebild Seat Toledo	19.08.03	1	0
2.11	Schnittlagebild Skoda Fabia	19.08.03	1	0
2.12	Schnittlagebild Skoda Oktavia	19.08.03	1	0
2.13	Schnittlagebild Toyota Corolla	19.08.03	1	0
2.14	Schnittlagebild VW Golf IV	31.07.03	3	0
2.15	Schnittlagebild VW Lupo	19.08.03	1	0
2.16	Schnittlagebild VW Passat	31.07.03	3	0
2.17	Schnittlagebild VW Polo	31.07.03	3	0
2.18	Spezifikation der Stoffe	20.08.03	1	0
2.19	Beschreibung der Reißnaht	17.06.03	1	0

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

**Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag**

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

4.2 Sonstiges (Forts.) / Miscellaneous (cont.)

	Bezeichnung	Datum	Seitenzahl	#
2.20	Montageanleitung	02.08.02	1	0
2.21	Schnittlagebild Audi A2	31.07.03	3	0
2.22	Schnittlagebild Citroen Xsara	19.08.03	1	0
2.23	Schnittlagebild Opel Corsa-C	19.08.03	1	0
2.24	Schnittlagebild CLIX III Uni einteiliger Bezug	09.10.03	5	0
2.25	Spezifikationen der Stoffe	21.11.03	1	0
2.26	Schnittlagebild Opel Astra-H	03.12.04	1	1
2.27	Schnittlagebild VW Touran	03.12.04	1	1
2.28	Schnittlagebild VW Golf V	03.12.04	1	1
2.29	Schnittlagebild VW Polo	31.07.03	3	1
2.30	Schnittlagebild VW Sharan	19.08.03	1	1
2.31	Schnittlagebild VW Golf III	31.07.03	3	1
2.32	Schnittlagebild Seat Ibiza	19.08.03	1	1
2.33	Schnittlagebild VW T5	08.08.06	2	3
2.34	Schnittlagebild CLIX III mit integrierter Kopfstütze Rubens Integral	07.07.08	1	4
2.35	Materialspezifikation Leder	10.02.09	1	5
2.36	Schnittlagebild Smart 451	10.02.09	1	5
2.37	Schnittlagebild CLIX III einteiliger Bezug mit Klettverschluß im Kopfteil	11.04.11	1	7
2.38	Schnittlagebild CLIX III einteiliger Bezug „Highback“ (G001)	14.02.13	1	7
2.39	Schnittlagebild CLIX III einteiliger Bezug „Lowback“ (A001)	14.02.13	1	7
2.40	Schnittlagebild CLIX III zweiteiliger Bezug „Lowback“ (B001)	14.02.13	2	7

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

**Fahrzeugteil / Vehicle component : Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /
Cover for Seats with integrated Side Airbag**

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

4.2 Sonstiges (Forts.) / Miscellaneous (cont.)

	Bezeichnung	Datum	Seitenzahl	#
2.41	Schnittlagebild CLIX III zweiteiliger Bezug „Lowback“ (TPC001-120), 2/3 umlaufender Reißverschluß	14.02.13	3	7
2.42	Schnittlagebild CLIX III zweiteiliger Bezug „Lowback“ (TPC001-125), umlaufender Reißverschluß	14.02.13	3	7
2.43	Schnittlagebild CLIX III Lowback Lammfell einteilig	16.10.17	1	11

zur Erteilung eines Nachtrags zur ABE Nr. 90714 nach § 22 in Verbindung mit § 20 StVZO /
for award of an extension of the national type approval no. 90714 according to Art. 22 in conjunction with Art. 20 StVZO

Fahrzeugteil / Vehicle component : **Bezug für Sitze mit integriertem Seiten-Airbag /**
Cover for Seats with integrated Side Airbag

Typ / Type : Clix III

Antragsteller / Applicant : WALSER GmbH, A-6845 Hohenems

5 Zusammenfassung / Conclusion

Der beschriebene Bezug für Sitze mit Seiten-Airbag erfüllt die Anforderungen der unter Punkt 2 genannten Prüfgrundlage.

Unter Berücksichtigung der Anmerkungen unter Punkt 1.5 bestehen keine technischen Bedenken gegen die Verwendung des beschriebenen Sitzbezuges in Verbindung mit den in der Zuordnung unter Punkt 3 aufgeführten Fahrzeugen. Die mit dem Sitzbezug auszurüstenden Fahrzeuge dürfen in Bezug auf die oben genannte Prüfgrundlage nicht von der Serie abweichen. Eine Abnahme der Änderung durch einen amtlich anerkannten Sachverständigen oder Prüfer einer Technischen Prüfstelle oder einem Prüflingenieur einer amtlich anerkannten Überwachungsorganisation ist nicht erforderlich.

Das Gutachten umfasst die Seiten 1 bis 37 sowie die unter Punkt 4 aufgeführten Anlagen und darf ohne Genehmigung der Technischen Prüfstelle nicht auszugsweise veröffentlicht werden. /

The cover described in this report and designed to be used on seats with side airbags satisfies the requirements of the basis of testing referred to in 2.

Provided the remarks and notes referred to in 1.5 are duly considered, the officially appointed expert has no objection, from a technical point of view, to the seat cover described being used in combination with the vehicles included in the allocation matrix shown in 3. Vehicles to be equipped with the seat cover shall not deviate from OEM production as far as the above-mentioned basis of testing is concerned.

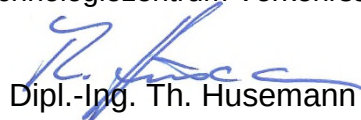
Acceptance of the modification by an officially recognized expert or inspector of a technical inspection agency or a test engineer of an officially recognized monitoring organization is not required.

The Test Report comprises pages 1 to 37 and the annexes listed in 4 above. It shall not be reproduced except in full without the written approval of the Testing Centre.

Köln / Cologne, 22.12.2022

hsm

Technischer Dienst der
der TÜV Rheinland Kraftfahrt GmbH
Technologiezentrum Verkehrssicherheit



Dipl.-Ing. Th. Husemann